31995R1664

KOMISJONI MÄÄRUS (EÜ) nr 1664/95,

7. juuli 1995,

millega muudetakse teraviljade, õlisisaldusega seemnete ja proteiinisisaldusega kultuuride valdkonna määrusi, millega enne 1. veebruari 1995 määrati kindlaks teatud hinnad ja summad, mille väärtust eküüdes on põllumajanduslike ümberarvestuskursside paranduskoefitsiendi tühistamise tõttu korrigeeritud

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse nõukogu 28. detsembri 1992. aasta määrust (EMÜ) nr 3813/92 ühises põllumajanduspoliitikas kohaldatavate arvestusühiku ja ümberarvestuskursside kohta [1] (viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 150/95 [2]), eelkõige selle artikli 13 lõiget 1

ning arvestades, et:

alates 1. veebruarist 1995 muudab määruse (EMÜ) nr 3813/92 artikli 13 lõige 2 teatud hindade ja summade väärtust eküüdes, et neutraliseerida 31. jaanuarini 1995 põllumajanduses kasutatavaid ümberarvestuskursse mõjutanud paranduskoefitsiendi 1, 207 509 tühistamise tagajärgi;

kõnealuste hindade ja summade uued väärtused eküüdes on 1. veebruarist 1995 kehtestatud vastavalt eeskirjadele, mis on sätestatud määruse (EMÜ) nr 3813/92 artikli 13 lõikes 2 ja 30. aprilli 1993. aasta määruse (EMÜ) nr 1068/93 [3] põllumajanduslike ümberarvestuskursside kindlaksmääramise ja kohaldamise üksikasjalike eeskirjade kohta (viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 1053/95 [4]) artikli 18 lõikes 1;

segaduse vältimiseks ja ühise põllumajanduspoliitika kohaldamise hõlbustamiseks tuleks vastavalt määruse (EMÜ) nr 1068/93 artikli 18 lõikele 2 kindlaks määrata asendushinnad ja väärtused eküüdes, mida kohaldatakse hiljemalt:

— 1. jaanuarist 1996 nende summade puhul, mida majandusaasta ei mõjuta,

— 1996. majandusaasta algusest nende hindade või summade puhul, mille majandusaasta algab 1996. aasta jaanuaris, ja

— 1995/96. majandusaasta algusest teistel juhtudel,

mis kuuluvad enne 1. veebruari 1995 jõustuvates õigusaktides käsitletud juhtude hulka;

nõukogu määrusega (EMÜ) nr 1766/92 [5] (viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 1528/95 [6]), samuti selle rakendusmäärustega sätestatud tagatised on juba nimetatud kohustuse tagamiseks vajalikul tasemel; seetõttu pole selliste tagatiste puhul vaja kohaldada paranduskoefitsienti 1, 207 509;

käesoleva määrusega ettenähtud meetmed on kooskõlas asjaomaste korralduskomiteede arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Teraviljade, õlisisaldusega seemnete ja proteiinisisaldusega kultuuride valdkonnas teatud hindade ja summade eküüdesse kohandamise tulemusena, mis vastavalt määruse (EMÜ) nr 3813/92 artikli 13 lõikele 2 ja määruse (EMÜ) nr 1068/93 artikli 18 lõikele 1 jõustus 1. veebruaril 1995, muudetakse artiklis 2 osutatud õigusakte vastavalt sätestatule.

Artikkel 2

1. Nõukogu määrusega (EMÜ) nr 3653/90 [7] ettenähtud Portugalis kohaldatavad eriabi summad asendatakse järgmiste summadega:

[1] EÜT L 387, 31.12.1992, lk 1.
[2] EÜT L 22, 31.1.1995, lk 1.
[3] EÜT L 108, 1.5.1993, lk 106.
[4] EÜT L 107, 12.5.1995, lk 4.
[5] EÜT L 181, 1.7.1992, lk 21.
[6] EÜT L 148, 30.6.1995, lk 3.
[7] EÜT L 362, 27.12.1990, lk 28.

(eküüd/tonni)

	1995/ 1996	1996/ 1997	1997/ 1998	1998/ 1999	1999/ 2000	2000/ 2001	2001/ 2002	2002/ 2003
"Pehme nisu	96,54	86,12	75,40	64,38	53,00	41,13	28,67	15,27
Mais	49,89	43,66	37,42	31,18	24,95	18,72	12,47	6,23
Oder, tritik, rukis	63,19	55,28	47,39	39,48	31,60	21,69	15,79	7,90
Sorgo	43,37	37,95	35,53	27,11	21,69	16,25	10,84	5,42"

2. Nõukogu määruses (EMÜ) nr 1765/92 ([1]) asendatakse:

— artikli 4 lõike 2 kolmandas alapunktis summa 45 eküüd 54,34ga,

— artikli 4 lõike 3 viimases alapunktis summa 297 eküüd 358,6ga,

— artikli 4 lõikes 5 summa 115 eküüd 138,9ga,

— artikli 5 lõike 1 punktis a hind 163 eküüd 196,8ga,

— artikli 5 lõike 1 punktis b summa 359 eküüd 433,50ga,

— artiklis 6 summa 65 eküüd 78,49ga,

— artikli 7 lõikes 5 summa 57 eküüd 68,83ga,

— artikli 7 lõikes 6 summa 40 eküüd 48,30ga.

3. Määruses (EMÜ) nr 1766/92 asendatakse:

— artikli 3 lõikes 3 hind 98,71 eküüd 119,19ga,

— artikli 8 lõike 1 kolmandas alapunktis hind 173,73 eküüd 209,78ga,

— artikli 8 lõike 2 kolmandas alapunktis summa 72 eküüd 86,94ga.

4. Komisjoni määruse (EÜ) nr 762/92 ([2]) lisas esitatud tabel asendatakse järgmisega:

(eküüdes)

Majandusaasta	1995/ 1996	1996/ 1997	1997/ 1998	1998/ 1999	1999/ 2000	2000/ 2001	2001/ 2002	2002/ 2003
Täiendav hüvitis	24,09	21,28	18,43	15,54	12,62	9,64	6,57	3,41

5. Nõukogu määruse (EÜ) nr 1868/94 ([3]) artiklis 5 asendatakse summa 18,43 eküüd 22,25ga.

6. Nõukogu määruse (EÜ) nr 1872/94 ([4]) artiklis 1 asendatakse summa 87 eküüd 105,1ga.

7. Määruse (EMÜ) nr 1765/92 kohaldamiseks kindlaksmääratud tagatisi ja selle rakendamismääruseid paranduskoefitsient 1, 207 509 ei mõjuta.

([1]) EÜT L 181, 1.7.1992, lk 12.
([2]) EÜT L 90, 7.4.1994, lk 8.
([3]) EÜT L 197, 30.7.1994, lk 4.
([4]) EÜT L 197, 30.7.1994, lk 10.

Artikkel 3

Käesolev määrus jõustub selle *Euroopa Ühenduste Teatajas* avaldamisele järgneval päeval.

Artikli 2 lõigetes 1–6 nimetatud summade ja hindade puhul kohaldatakse seda alates kuupäevast, mil esimest korda kohaldati 1. veebruaril 1995 või pärast seda kindlaksmääratud põllumajanduslikku ümberarvestuskurssi.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 7. juuli 1995

Komisjoni nimel

komisjoni liige

Franz FISCHLER